

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection](#)[ŒUVRE : Jardin de plaisance et fleur de rhétorique](#)[Collection](#)[Édition : 1501c. - Jardin de plaisance et fleur de rethorique - Vérard](#)[Item](#)[1501c\_Jardinplais\_Verard] Noz Amys vous vous abusez

## **[1501c\_Jardinplais\_Verard] Noz Amys vous vous abusez**

### **Présentation générale du poème**

Titre de la pièce Autre Rondel de refus.

Incipit non modernisé Noz amys vous vous abusez

### **Les pages**

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

### **Présentation de l'exemplaire**

Formatin-2

Imprimeur-libraire[Vérard, Antoine]

Date1501c

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé

l'exemplaire <https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb33440286d>

Type de numérisation Numérisation totale

### **Emplacement du poème**

Rang dans le recueil n° 022

Foliotation L2v

Présentation typo-iconographique Pas d'illustration

### **Informations sur la notice**

Contributeur(s) Parra, Marine

Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 03/02/2018 Dernière modification le 04/11/2021



## Balade de deux escossois

**A** ma mignon: que dit y capitain  
 Hone vous tãtoft: ou plaira moy q̃l ail  
 A nãple a nãple: sest y nouuel certain  
 A nãpl i esu: sa mon: cest chos qui dail  
 Ont a cheual: continent: en batail  
 Qui fait cela: le roy dit par vostre am  
 Donny dedan: suy mesm: de stoc de tail  
 Voy conseil point entry hors de ream

Nãpl suy partient: lat y teor trop loingtain  
 Tout nostre il est: ou prendre vous chiquail  
 Drou descus prou: commmẽt pass le montain  
 Dedans milan: cest vng mauuais cauail  
 Tout bon frãcois: non nõ dault pas vng mail  
 Si a vrayment: moy croit riens quil nous am  
 Dien vng bassad: me chault pour truandail  
 Voy conseil point entry hors de ream

Le turq y sont: il est son sieur quartain  
 Bon gros puissant au grãt diable coquenail  
 Bout feu et sang: qui sont neapolitain  
 Vaillant gendarm: pour combat le poulaill  
 Les rãmains bien tout vilain mutmail  
 fleurins/ Vinciens: il fait riens et dit basm  
 Hardi boucon: hẽy poison le mengail  
 Voy conseil point entry hors de ream

Prins haste vous: non bessir que te chail  
 Dist le roy de frans sans reproch & sans blasn  
 Conquert tout: quelque promesse vous bail  
 Voy conseil point entry hors de ream

## Rondel a noter

**H**omme banni de sa plaisance  
 Duide de ioye et de spesse  
 Comble de dueil & de tristesse  
 Suis sans nul espoir dalegence

Après rigueur ma mort auance  
 Car de espoir iamais ne laisse  
 L'homme banni

Fortune ma sans ordonnance  
 Mis en evil par grant rudesse  
 Tousiours des mauly me fait sans cesse  
 Pour ce me iuge on a oultrance  
 L'homme banny

## Autre rondel de refus .

**O**z amps vous vous abusez  
 Datendre lamoureuse grace  
 Autre que vous a prins la place  
 Cest a vng mot: plus ny musiez

Vous nestes pas des plus rusez  
 Pour prendre tel beste a la chasse  
 Noz amps &c.

Enuers autres vous excusez  
 Jay plus loyal qui me pourchasse  
 Pour ce querez qui mieulx vous face  
 Cest vng mot: plus ny musiez  
 Noz amps &c.

## Comedie ioyeuse

**L**erc que dis tu: que veulx tu q̃ ie die  
 Escribe: et quoy: les croniques de frãce  
 Et puis apres: fais vne comedie  
 De q̃ pourquoy: de celluy q̃ mieulx  
 Est il vaillant: nẽny: mais on lauãce (dãnce  
 Est ce raison: on le fait a present  
 Dea et les saiges: on les met vers le vent  
 Lescriay ie: opl et ie ten p̃ye  
 Et les cornars iz ont lor et l'argent  
 Qe dis tu voir: oil: sainte marie

Qui sert a court: gent de meschant lignie  
 Sont iz apmez: opl: iz ont cheuance  
 Valent iz rien: non: se dieu me benye  
 Quel sens ont iz: folie/oultre cuĩdãnce  
 Sont iz hardis: oil a la pitance  
 Que y mengent on: mengene poure gent  
 Comme y boyt on: sans taille & sans paiemẽt  
 Changeut on chair: oil qui nest point payee  
 Quant la paiera on: au iour du iugement  
 Qe dis tu voir: oil: sainte marie

Du da l'argent: il da en broderie  
 Et quant il fault: il fault faire finance  
 Comment si toft: leuer vne taille  
 Est ce bien fait: on la dacoustumance  
 Qui a l'argent: tel qui onc ne tint lance  
 Je nen croy rien: si a certainement  
 A quel propos: pour dãncer seulement